角逐華姐 10佳麗婚紗首亮相

下月12日會展中心決賽

10位佳麗昨日穿上婚紗，展示女性魅力。（陳志強攝）

【明報專訊】競逐本年度溫哥華華裔小姐的10位佳麗昨日首次與媒體見面，顯露風采，為下月的正式競選造勢。

新時代電視主辦的「溫哥華華裔小姐競選2007」將於12月12日（星期三）晚上假溫哥華會議展覽中心盛大舉行。新時代電視當晚7時55分將會現場直播競逐情況。

10位角逐佳麗昨日穿着婚紗與公衆見面。由穿上禮服的大會司儀揭起面紗，讓她們簡單介紹自己之後，便一一述說自己人生中最難忘的經歷。

10位佳麗中大部分來自中、港、台各地，只有一位在溫哥華出生，一位在多倫多出生。

本屆華姐競選以「花團錦簇，魅惑動人」作爲口號。除了是以花喻人之外，總決賽各個環節的設計均會加入各式各樣與花有關的元素。

當晚的司儀包括李婉華、張文謙，以及來自香港的崔建邦。當晚10位佳麗將會有各人獨自表演的時間，也會安排團體合作的項目。

新時代電視將把整個製作捐贈加拿大防癌協會，作爲慈善晚宴的表演節目。購票詳情可電604-708-8818或電郵asian@bc.cancer.ca查詢。

當晚奪得后冠的佳麗將代表溫哥華，到香港參加「國際中華小姐競選2008」。進一步資料可瀏覽新時代電視網站www.fairtchildtv.com。

溫設計師赴華參加時裝大賽

【明報專訊】兩位加拿大設計師參與了中國首次國際性的服裝設計大賽。來自多個地方的41名參賽者在佳海杯中國國際服裝（院校）設計大獎賽中一決勝負。

兩名加拿大參賽者，分別是來自The Art Institute of Vancouver的Taron Layne和多倫多Ryerson University的Natasha Lenart。

此次大獎賽在中國武漢舉辦，今年的設計主題爲「東方神韻」，要求每位參賽者提交5份自己設計的作品。大賽總共收到來自世界各地60多個不同設計學院的1200多份作品。

剛剛從The Art Institute of Vancouver畢業的Taron Layne說：「我和許多來自世界各地的設計師們見面，瞭解了其他學生的想法和技術，這樣的經歷對我成爲一個優秀設計師有很大的幫助。」

Taron Layne（右）很高興參加中國的時裝設計大賽，與多倫多的Natasha Lenart合照。

礦務廳長訪華引外資

【明報專訊】即將展開亞洲訪問的礦業省務廳長顧宜家（Kevin Krueger）表示，加元高企，仍未對本省礦業帶來嚴重影響。此外，他又說本省礦業人手短缺，假若依從正途，省府不會反對礦場引入外勞。

顧宜家由昨天離開溫哥華，出席11月13至15日在北京舉行的中國國際礦業大會。這是亞洲最大規模的礦業會議。他此行將推介本省的礦業投資環境，吸引外來資金。

他昨日在機場說，加元高企，對本省礦業帶來一定影響，但未算嚴重。因爲匯率經常波動，但投資礦業，需要數十年的時間，眼光一定要放得很長遠。而且不少開礦器材，以美元結算，投資者也因爲美元貶值而受惠。

顧宜家表示，此行不會簽署投資協議或是合約，只是宣傳本省的礦務投資環境。他強調卑詩省是法治之區，政治穩定，政府很重視礦業，給予不少輔助。他又說，由海外引入外勞，對本省礦業面臨人手短缺有幫助。

他表示，未來10年將出現100萬個職位，但本省教育系統只會訓練出65萬名學生，從外省甚至外國引入外勞將無可避免。

除臨時工作簽證以外，卑詩的省推薦移民計劃的名額上升約一倍，而礦務職位也包括在該計劃之內。他說，政府有一套程序，引入外勞時必須首先證明沒有加拿大人能夠出任這些職位，包括曾刊登廣告等。

顧宜家說，假若這些公司符合程序，省府不介意幫助這些公司引入外勞。他又透露，本省錦碌市（Kamloops）一家製造窗門的工廠已經利用這一計劃，引入了一批菲律賓工人。

顧宜家又指出，有報道說，在本省北部勘探煤礦的公司，可能由中國引入400多名工人。但就他所知該公司只希望引入部分工人。他說，假若依從手續辦事，省府不會反對。

顧宜家在本月18至20日還會訪問日本，21日至23日則到南韓訪問。

顧宜家赴亞洲招攬礦業界投資。（陳志強攝）

LOTTO SUPER 7 11月9日 七合彩中獎號碼

幸運寶號碼							特別號碼
36	61	64	68	3	10	25	26	37	42	47	31

中獎號碼以彩票局正式紀錄為準，查詢可瀏覽彩票局網頁：www.bclc.com

大溫地區天氣預測

今天	11/11 (日)	11/12 (一)	11/13 (二)	11/14 (三)
陰間雨 6–11℃	雨 6–8℃	雨 7–8℃	雨 5–8℃	雨 3–7℃

世界部分城市天氣預測

	溫度(℃)	概況		溫度(℃)	概況
卡加利	-1–10	晴間陰	香　港	19–24	晴
愛蒙頓	-2–8	晴間陰	台　北	20–24	密雲
溫尼辟	2–4	雨	北　京	3–14	晴
多倫多	1–7	密雲	上　海	11–18	晴
渥太華	-7–5	晴間陰	廣　州	17–27	晴
滿地可	-8–5	晴間陰	新加坡	24–32	雷暴
三藩市	10–17	雨	東　京	12–15	雨
洛杉磯	12–20	多雲	悉　尼	15–22	晴
紐　約	3–8	雨	倫　敦	8–14	晴

鄰舍中心耆英防跌保健日

【明報專訊】南溫鄰舍服務中心主辦的溫市耆英防跌保健日，定11月22日（星期四）上午10時至下午3時於Oakridge Mall購物商場的Auditorium禮堂。

豐富內容包括主題嘉賓分享、防跌運動示範、午餐保健測試、個人藥物配方評估、保健諮詢及樣版展覽、抽獎等等。

查詢請電：唐柳迎604-324-6212。

楓橋講座談豐盛人生

【明報專訊】楓橋國語演講交流協會大型專題講座：「爆發生命力走向卓越」，定於11月30日（星期五）晚上7時30分至9時於BCIT舉行，講座內容包括：如何再次整合發動自己的資源，在日常生活保持熱忱，豐富每一天的生活；如何走出情緒低谷，並激勵影響身邊的人積極正向。

講座列出行爲科學心理學要點及生活實例引證。報名查詢請電：604-616-8977或604-710-3493。

社團活動

●**加拿大東蓮覺苑**周日佛學講座，講題：佛教的成立、發展及其傳承，由苑長賢德法師主講，定於明日上午11時半至12時半舉行。查詢電話：604-255-6337。

●**溫市蘭菲社區中心**爲推廣繪畫藝術及長者家居保健，特別主辦藝術保健講座，日期定於11月19日至12月5日，逢星期一上午9時30分至中午12時，一連6堂，地址：2929 E. 22nd Van.，查詢電話：604-257-8390 Cheryl。

●**中僑社會服務中心**（溫哥華片打西街28號）由11月26日起逢星期一至五上午9時30分至下午4時30分舉辦爲期4周的「實用電腦會計課程」，協助求職人士或新移民增加本地會計及稅務知識，並掌握使用會計及辦公室軟件的要訣。完成課程後可根據學員的成績以及本地公司的狀況安排工作實習。查詢及報名：604-408-7245或瀏覽www.success.bc.ca。

本那比教育局成人課程招生

【明報專訊】本那比教育局舉辦成人教育課程，各項課程安排如下：

「小菜精選」在11月17日（星期六）早上9時半至下午3時半於Burnaby Central中學舉行，「EQ父母證書課程」定11月17日（星期六）早上10時至12時於Burnaby Alpha中學（5個星期）舉行。

另外，「初級飲食衛生證書課程」定12月1日（星期六）早上9時至下午1時於Burnaby Central中學（2個星期）舉行。

報名及查詢請電604-276-0200韋太。

美籍華裔作家哈金訪溫交流心得

【明報專訊】應卑詩國際作家節之邀來溫市，宣傳其新作英文長篇小說《自由生活》（A Free Life），近年在美國炙手可熱的華裔詩人、作家與大學寫作教授哈金（Ha Jin），將出席大溫哥華中華文化中心與加華作家協會爲他於11月18日(星期日)晚舉行的晚宴。席上除介紹他的新書， 並與本地作家交流創作心得。

哈金，原名金雪飛，14歲加入中國軍隊，駐守在中蘇邊界，負責撰寫軍隊之宣傳資料，爲他以後的創作建立了良好的基礎。六年後他考進大學，不久文化大革命開始， 他被編到偏遠的地區，當了3年鐵路服務員。77年他考入黑龍江大學英語系，後又在山東大學攻讀美國文學獲碩士學位，1985年到美國留學，攻讀博士。

哈金現時在波士頓大學擔任寫作教授。

他以英文寫作，除了小說以外，還出版了兩部詩集，分別爲《沉默的間歇》（Between Silences）和《面對陰影》（Facing Shadows）。第一本短篇小說集《詞海》（Ocean of Words）獲得了海明威文學獎，《在紅旗下》（Under the Red Flag）的短篇小說集，描寫了軍隊和民間生活的各方面。2000年又出版了短篇小說集《新娘》（The Bridegroom）。

環球假期 通國、粵、潮及英語

環球旅行社 電話：604-684-2341
WANKOW TOUR ‧ FAX：604-684-2343
258 EAST PENDER STREET
VANCOUVER B.C. V6A 1T7

大路旅行社 電話：604-688-8829
DALE TRAVEL ‧ FAX：604-688-8429
123-633 MAIN STREET
VANCOUVER B.C. V6A 2V4

中國遊系列(四星級酒店，全膳，六人以上可自選日期出發)
北京、西安、上海、蘇州、南京、杭州、桂林、廣州16天 $3128(11/15，3/16出發)
北京、西安、上海9天 $2155(11/15，3/16出發)
北京、西安、桂林、廣州10天 $2425(11/15，3/16出發)
上海、周莊、蘇州、無錫、南京、杭州、桂林、廣州10天 $2138(11/20，3/21出發)
上海、周莊、蘇州、無錫、南京、杭州8天 $1598(11/20，3/21出發)

三峽遊15天 $3058 (11/16，3/16出發)
五星級郵輪，暢遊北京、西安、武漢、長江三峽、重慶、上海

東北行17天 $2698 (3/18出發)
秦皇島、山海關、旅順、大連、鞍山、遼陽、撫順、瀋陽、長春、吉林、哈爾濱、天津、北京

山東及東北遊16天$2698 (3/18出發)
青島、曲阜、泰山、濟南、威海、煙台、大連、旅順、鞍山、瀋陽、 長春、吉林、哈爾濱、北京

武夷山、福建、潮汕及深圳遊12天$1898 (2/22出發)
武夷山、福州、湄州媽祖廟、泉州、廈門、漳州、潮州、汕頭、深圳

武夷山、三清山、廬山遊17天$2098 (2/22出發)
武夷山、福州、泉州、廈門、三清山、婺源、景德鎮、九江、廬山、南昌、井崗山、贛州、韶關、廣州

古都遊18天 $2598 (3/15出發)
西安、三門峽、洛陽、少林寺、安陽、濮陽、鄭州、開封、商丘、徐州、南京、杭州、上海

絲綢之路15天 $3098 (4月15日鐵定出發)
西安、劉家峽、蘭州、武威、張掖、嘉峪關、酒泉、敦煌、吐魯番、烏魯木齊、廣州

中國自由行，全膳，四星級酒店，節目緊湊，天天出發
北京4天$343/5天 $418，上海3天$248/4天 $298 ，西安3天 $233，
桂林3天 $328，南京、蘇杭、上海7天 $638

泰國柬埔寨越南遊16天$3298(2月24日出發)
曼谷、吳哥窟、金邊、西貢、蜆港、會安、順化、下龍灣、海防、河內

越南遊11天 $2098 (3月1日出發)
西貢、古芝地道、蜆港、會安、順化、下龍灣、海防、河內

埃及豪華航空團15天 $2899(10/6，11/10，12/1，12/22出發)

澳洲遊墨爾砵、黃金海岸、悉尼16天 $2999(逢周六出發)

日本遊(每周出發) 全膳，五星級酒店
關東6天 $1708—東京，鎌倉、熱海、箱根、富士山
關西7天 $1908—大阪、京都、神戶、奈良、琵琶湖
關東關西9天$2408—東京、熱海、箱根、富士山、京都、大阪、神戶、琵琶湖

巴士機票
溫哥華一天$40 ‧ 維多利亞一天$95 ‧ 溫哥華島兩天$168起
西北海岸三天$109起 ‧ 洛磯山四/五天$218起/$309起
黃石公園五天$242起 ‧ 迪士尼、賭城、三藩市九天$399起
加東遊5天 $399(另加機票)(星期一、二、四、五)
加東及海洋省份9天 $839(另加機票)(星期二、四、日)
加東及愛德華王子島6天 $729(另加機票)(星期一、三、五)
特價機票往返香港、台灣、中國、越南及東南亞各地
692341-N7X5

火爐清潔、維修及安裝
火爐清潔特惠
節省暖氣費用
WE ACCEPT ALL COMPETITOR'S COUPONS
100%優質服務保證

服務包括：
REGISTERED CONTRACTOR
NO GST NO TAX
• 火爐清理
• 通風系統清理
• 壁爐維修及修理
• 專業註冊及訓練技師
• 強力貨車動力系統
Bonded & Insured

$45 安全檢查
• 包括免費隔塵網
• 抹油
• 安全檢查

25% off 所有修理服務 (只限人工)

秋季優惠 免費隔塵網 特價$18.95
加$4.95/風口，最少10個風口

24小時緊急服務
專業技師精修暖氣、除塵
無後顧之憂
• 一氧化碳測試 • 鍋爐替換
• 火爐修理 • 熱水爐替換
• 火爐替換

604 • 299 • 3782
604 • 299 • 3959
ALL BRAND REPAIR SERVICE AVAILABLE
M.J. Sunshine Furnace Cleaning & Repair
服務大溫地區

Panda Learning Centre
學英文 學英文

Miss Joan Miss Ann Miss Pat

由加拿大經驗豐富及高資格教師教授。
年齡由四歲起至成人，可小組或個別教學。
歡迎蒞臨或致電查詢
#100-8091 Granville Ave., Richmond 604-278-7588

BC CHILDREN'S HOSPITAL FOUNDATION
卑詩省兒童醫院「天下父母心」
皇都海鮮酒家爲協助卑詩省兒童醫院籌款活動
義賣貴賓咭。
貴賓咭每張10元，善款全數捐贈卑詩省兒童醫院基金會，更獲贈皇都海鮮酒家10元現金券。
以上義賣活動，將由卑詩省兒童醫院基金會全程監察，善款數目亦會在各大報章公佈。
200-5890 No. 3 Road Richmond Tel: 604-270-8888
皇都海鮮酒家